

WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS

FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE, K.M.O., MIDDEN-STAND EN ENERGIE, FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN EN FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

N. 2004 — 4132

[C — 2004/03412]

12 OKTOBER 2004. — Koninklijk besluit tot uitvoering van het artikel 129bis van het Wetboek van vennootschappen tot invoering van administratieve geldboetes als sanctie voor de laattijdige neerlegging van de gewone of de geconsolideerde jaarrekening van de vennootschappen

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 108 van de Grondwet;

Gelet op artikel 129bis, § 4 van het Wetboek van vennootschappen, ingevoegd bij wet van 8 april 2003;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 12 mei 2004;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van begroting, gegeven op 10 september 2004;

Gelet op het advies van de Raad van State, gegeven op 4 oktober 2004 in toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2° van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Gelet op de hoogdringendheid, verantwoord doordat het noodzakelijk is om dringend de nodige maatregelen te nemen om een efficiënte uitvoering mogelijk te maken van de door artikel 129bis van het Wetboek van vennootschappen ingevoerde administratieve sancties tot bestraffing van de niet- of laattijdige neerlegging door de publicatieplichtige vennootschappen van de jaarrekening en geconsolideerde jaarrekening;

Overwegende dat artikel 6 van de richtlijn 68/151/CEE van de Raad van 9 maart 1968 strekkende tot het coördineren van de waarborgen, welke in de lid-Staten worden geëist van de vennootschappen in de zin van de tweede alinea van artikel 58, tweede lid van het Verdrag, om de belangen te beschermen zowel van de deelnemers in deze vennootschappen als van derden, bepaalt dat de lid-Staten passende sancties vaststellen ingeval de openbaarmaking van de balans en van de winsten en verliesrekening nagelaten wordt;

Overwegende dat het op strafrechtelijke sancties steunend mechanisme voorzien in het Wetboek van vennootschappen, evenwel vanaf 2003 opgeheven is, zodat de dringende toepassing van het nieuwe, op administratieve sancties steunend mechanisme bepaald door dit besluit zich opdringt om aan de wetgevende lacune t.o.v. voormelde Europese verplichting te verhelpen.

Op de voordracht van Onze Ministers respectievelijk van Economie, van Financiën en van Justitie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

— de administratieve boete : de administratieve boete bedoeld in artikel 129bis van het Wetboek van vennootschappen;

— de jaarrekening : de gewone of de geconsolideerde jaarrekening alsmede de documenten die samen met de gewone of de geconsolideerde jaarrekening neergelegd dienen te worden;

— de termijn van zeven maanden : de termijn van zeven maanden volgend op de datum van afsluiting van het boekjaar waarop de rekeningen betrekking hebben, bedoeld, naargelang het geval, in artikel 83, 2°, 98, tweede lid, 100, 120, tweede lid of 193, tweede lid van het Wetboek van vennootschappen;

— de overtredende vennootschap : de vennootschap waarvan de jaarrekening niet binnen een termijn van zeven maanden bekendgemaakt werd;

— de mandataris van de overtredende vennootschap : de zaakvoerder, bestuurder of vereffenaar van een Belgische overtredende vennootschap of de persoon belast met het bestuur van een vestiging in België van een buitenlandse overtredende vennootschap, bedoeld, naargelang het geval, in artikel 129bis, § 3 of 196bis van het Wetboek van vennootschappen;

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE, P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE, SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES ET SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

F. 2004 — 4132

[C — 2004/03412]

12 OCTOBRE 2004. — Arrêté royal portant exécution de l'article 129bis du Code des sociétés introduisant des amendes administratives sanctionnant le dépôt tardif des comptes annuels ou consolidés des sociétés

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 108 de la Constitution;

Vu l'article 129bis, § 4 du Code des Sociétés, introduit par la loi programme du 8 avril 2003;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 12 mai 2004;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 10 septembre 2004;

Vu l'avis du Conseil d'Etat, donné le 4 octobre 2004 en application de l'article 84, § 1er, alinéa 1er, 2° des lois coordonnées sur le conseil d'Etat;

Vu l'urgence, motivée par le fait qu'il s'impose de prendre d'urgence les mesures d'exécution qui s'imposent pour permettre une mise en oeuvre efficace des sanctions administratives introduites par l'article 129bis du Code des sociétés et qui sanctionnent le non-dépôt ou le dépôt tardif des comptes annuels et consolidés des sociétés tenues à leur publication;

Considérant que l'article 6 de la directive 68/151/CEE du Conseil, du 9 mars 1968 tendant à coordonner les garanties qui sont exigées, dans les Etats membres, des sociétés au sens de l'article 58 deuxième alinéa du traité, pour protéger les intérêts tant des associés que des tiers, stipule que les Etats membres prévoient des sanctions appropriées en cas de défaut de publicité du bilan et du compte de profits et pertes;

Considérant que le mécanisme de sanctions pénales qui était prévu dans le Code des sociétés est abrogé depuis 2003, de sorte qu'il s'impose de faire appliquer d'urgence le nouveau mécanisme de sanctions administratives prévu par le présent arrêté afin de remédier à cette lacune législative par rapport à l'obligation européenne précitée.

Sur la proposition de Nos Ministres respectivement de l'Economie, des Finances et de la Justice,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Au sens du présent arrêté, il faut entendre par :

— l'amende administrative : l'amende administrative visée à l'article 129bis du Code des sociétés;

— les comptes : les comptes annuels ou les comptes consolidés ainsi que les documents à déposer en même temps que ces comptes annuels ou consolidés;

— le délai de sept mois : le délai de sept mois suivant la date de clôture de l'exercice auquel les comptes se rapportent, visé, suivant le cas, à l'article 83, 2°, 98, alinéa 2, 100, 120, alinéa 2 ou 193, alinéa 2 du Code des sociétés;

— la société contrevenante : la société dont les comptes n'ont pas été publiés dans un délai de sept mois;

— le mandataire de la société contrevenante : le gérant, l'administrateur ou le liquidateur d'une société belge contrevenante ou la personne chargée de la gestion d'un établissement en Belgique d'une société étrangère contrevenante, visé, suivant le cas, à l'article 129bis, § 3 ou 196bis du Code des sociétés;

— de zetel van de vennootschap : de zetel van de vennootschap naar Belgisch recht of het bijkantoor in België van de vennootschap naar buitenlands recht;

— de FOD Economie : de Federale Overheidsdienst « Economie, KMO, middenstand en energie » of zijn opvolger;

— de bevoegde ambtenaar : de ambtenaar van de FOD Economie aangesteld door de Minister voor het opleggen van de administratieve boete;

— de FOD Financiën : de Federale Overheidsdienst Financiën of zijn opvolger;

— de bevoegde dienst van de FOD Financiën : de dienst van de FOD Financiën die bevoegd is voor de niet fiscale invorderingen.

Art. 2. Elke vennootschap die meent, door een omstandigheid die voor haar een overmacht vormt, haar jaarrekening niet binnen de termijn van zeven maanden te kunnen neerleggen, dient uiterlijk vijftien dagen na het verstrijken van die termijn die omstandigheid bij ter post aangetekende brief gericht aan de FOD Economie uiteen te zetten, met vermelding van het verwacht uitstel en met toevoeging van alle bewijsstukken die de ingeroepen overmacht kunnen staven.

De bevoegde ambtenaar kan de betrokken vennootschap vragen hem bijkomende inlichtingen te verstrekken of om de toegezonden bewijsstukken aan te vullen. Hij kan ook overgaan tot onderzoeken die hij nodig acht bij de betrokken vennootschap om zich van de realiteit van de ingeroepen overmacht te vergewissen.

De bevoegde ambtenaar beslist of de ingeroepen overmacht al dan niet vaststaat. Hij deelt aan de betrokken vennootschap zijn met redenen omklede beslissing mee bij ter post aangetekende brief gericht aan haar zetel. Wanneer hij beslist dat de ingeroepen overmacht vaststaat, deelt hij bovendien de bijkomende termijn mee die aan de betrokken vennootschap wordt toegekend om haar jaarrekening neer te leggen.

De in dit artikel opgenomen procedure schort de termijn van zeven maanden niet op.

Art. 3. De bevoegde ambtenaar deelt zijn beslissing om een administratieve boete op te leggen mee in een ter post aangetekende zending gericht aan de zetel van de overtredende vennootschap die de overmacht niet binnen de in artikel 2, eerste lid bedoelde termijn schriftelijk ingeroepen heeft of waarvan de vertraging bij het neerleggen van de jaarrekening de volgens de procedure bedoeld in artikel 2, derde lid toegekende termijn overschrijdt. Die kennisgeving bevat minstens :

- de datum van afsluiting van de betrokken jaarrekening;

- het aantal vastgestelde maanden vertraging ten opzichte van de termijn van zeven maanden, in voorkomend geval verlengd met de krachtens artikel 2, derde lid toegekende bijkomende termijn;

- het bedrag van de administratieve boete per maand vertraging;

- het totaal bedrag van de administratieve boete.

De administratieve boete moet door de overtredende vennootschap voldaan worden binnen een termijn van dertig kalenderdagen volgend op de datum van kennisgeving van de beslissing van de bevoegde ambtenaar, door overschrijving, alle eventuele kosten ten laste van de opdrachtgever, op de rekening aangeduid op het overschrijvings- of stortingsformulier dat samen met die kennisgeving wordt opgestuurd.

Art. 4. De bevoegde ambtenaar bezorgt de bevoegde dienst van de FOD Financiën de lijst van de vennootschappen die hij in kennis heeft gesteld van zijn beslissing hen een administratieve boete op te leggen, met voor elke overtredende vennootschap minstens vermelding van :

- haar ondernemingsnummer;

- haar volledige naam;

- het adres van haar zetel;

- de verzendingdatum van de kennisgeving per aangetekende zending;

- het totaalbedrag van de opgelegde boete;

- in voorkomend geval, de gestructureerde mededeling op het overschrijvingsformulier.

Art. 5. De bevoegde dienst van de FOD Financiën overgaat tot de invordering van de binnen de termijn bedoeld in artikel 3, tweede lid, geheel of gedeeltelijk onbetaald gebleven administratieve boete in hoofde van de overtredende vennootschap en/of alle of een deel van haar mandatarissen door middel van een dwangbevel, volgens de bepalingen van artikel 94 van de wetten op de Rijkscomptabiliteit, gecoördineerd op 17 juli 1991.

— le siège de la société : le siège social de la société de droit belge ou la succursale en Belgique de la société de droit étranger;

— le SPF Economie : le Service public fédéral "Economie, PME, classes moyennes et énergie" ou son successeur;

— le fonctionnaire compétent : le fonctionnaire du SPF Economie délégué par le Ministre pour infliger l'amende administrative;

— le SPF Finances : le Service public fédéral "Finances" ou son successeur;

— le service compétent du SPF Finances : le service du SPF Finances ayant les recouvrements non fiscaux dans ses attributions.

Art. 2. Toute société estimant être empêchée, par une circonstance constitutive de force majeure dans son chef, de déposer ses comptes dans le délai de sept mois doit, au plus tard quinze jours après la fin de ce délai, justifier de cette circonstance par courrier postal recommandé adressé au SPF Economie, en précisant la durée probable du retard attendu et en joignant toutes les pièces justificatives susceptibles de prouver la force majeure invoquée.

Le fonctionnaire compétent peut demander à la société concernée de lui communiquer un complément d'information ou de compléter les pièces justificatives envoyées. Il peut également procéder aux vérifications qui lui semblent nécessaires auprès de la société concernée afin de s'assurer de la réalité de la force majeure invoquée.

Le fonctionnaire compétent décide si la force majeure invoquée est avérée ou non. Il informe la société concernée de sa décision dûment motivée par lettre recommandée à la poste envoyée à l'adresse de son siège. S'il décide que la force majeure est avérée, il communique en outre le délai complémentaire accordé à la société concernée pour déposer ses comptes.

La procédure visée au présent article n'est pas suspensive du délai de sept mois.

Art. 3. Le fonctionnaire compétent notifie sa décision d'infliger une amende administrative par lettre recommandée à la poste adressée au siège de la société contrevenante qui n'a pas invoqué et prouvé la force majeure par écrit dans le délai visé à l'article 2, alinéa 1^{er} ou dont le retard dans le dépôt des comptes excède le délai accordé suivant la procédure visée à l'article 2, alinéa 3. Cette notification mentionne au moins :

- la date de clôture des comptes concernés;

- le nombre de mois de retard constaté par rapport au délai de sept mois, prolongé le cas échéant par le délai complémentaire accordé en vertu de l'article 2, alinéa 3;

- le montant de l'amende administrative par mois de retard;

- le montant total de l'amende administrative.

L'amende administrative doit être acquittée par la société contrevenante dans un délai de trente jours calendrier suivant la date de notification de la décision du fonctionnaire compétent, par virement, tous frais éventuels à charge du donneur d'ordre, au compte indiqué sur le bulletin de virement ou de versement envoyé en même temps que cette notification.

Art. 4. Le fonctionnaire compétent transmet au service compétent du SPF Finances la liste des sociétés auxquelles il a notifié sa décision de leur infliger une amende administrative, en précisant au moins, pour chaque société contrevenante :

- son numéro d'entreprise;

- sa dénomination complète;

- l'adresse de son siège;

- la date d'envoi de la notification par courrier recommandé;

- le montant total de l'amende infligée;

- le cas échéant, la communication structurée figurant sur le formulaire de virement.

Art. 5. Le service compétent du SPF Finances procède au recouvrement de l'amende administrative restée totalement ou partiellement impayée dans le délai visé à l'article 3, alinéa 2, à charge de la société contrevenante et/ou de tout ou partie de ses mandataires au moyen d'une contrainte, conformément aux dispositions de l'article 94 des lois sur la comptabilité de l'Etat, coordonnées le 17 juillet 1991.

Art. 6. Dit besluit treedt in werking de dag van de bekendmaking ervan in het *Belgisch Staatsblad*.

Art. 7. Wanneer de termijn van zeven maanden vervallen is vooral eer dit besluit in werking treedt, wordt de termijn bedoeld in artikel 2, eerste lid om de omstandigheid uiteen te zetten die een overmacht heeft gevormd voor de vennootschap om haar jaarrekening binnen de termijn van zeven maanden neer te leggen, vervangen door een termijn van 15 dagen vanaf de datum van inwerkingtreding van dit besluit.

Art. 8. Onze Ministers van respectievelijk Economie, Financiën en Justitie zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 12 oktober 2004.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Economie,
M. VERWILGHEN

De Minister van Financiën,
D. REYNDERS

De Minister van Justitie,
Mevr. L. ONKELINX

Art. 6. Le présent arrêté royal entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 7. Lorsque le délai de sept mois a pris fin avant la date d'entrée en vigueur du présent arrêté, le délai visé à l'article 2, alinéa 1^{er} pour justifier de la circonstance constitutive de force majeure ayant empêché la société de déposer ses comptes dans le délai de sept mois est remplacé par un délai de 15 jours à dater de l'entrée en vigueur du présent arrêté.

Art. 8. Nos Ministres respectivement de l'Economie, des Finances et de la Justice sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 12 octobre 2004.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Economie,
M. VERWILGHEN

Le Ministre des Finances,
D. REYNDERS

La Ministre de la Justice,
Mme L. ONKELINX

GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

F. 2004 — 4133

[2004/203082]

11 JUIN 2004. — Arrêté ministériel portant transfert de crédits entre le programme 01 de la division organique 11 et le programme 02 de la division organique 30 du budget général des dépenses de la Région wallonne pour l'année budgétaire 2004

Le Ministre de l'Economie, des P.M.E., de la Recherche et des Technologies nouvelles,

Le Ministre du Budget, du Logement, de l'Equipement et des Travaux publics,

Vu les lois sur la comptabilité de l'Etat, coordonnées le 17 juillet 1991, notamment l'article 12 tel que modifié par l'article 4 de la loi du 19 juillet 1996;

Vu le décret du 18 décembre 2003 contenant le budget général des dépenses de la Région wallonne pour l'année budgétaire 2004, notamment l'article 34;

Vu la circulaire du 18 janvier 2001 relative à la gestion administrative des programmes cofinancés par les Fonds européens en Région wallonne, particulièrement son point III, 2, 4^e alinéa;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 10 juin 2004;

Considérant la nécessité de transférer des crédits d'ordonnancement de l'allocation de base 51.05 du programme 01 de la division organique 11 à l'allocation de base 01.01 du programme 02 de la division organique 30 du budget général des dépenses de la Région wallonne pour l'année budgétaire 2003,

Arrêtent :

Article 1^{er}. Des crédits d'ordonnancement à concurrence de 670 milliers EUR sont transférés du programme 01 de la division organique 11 au programme 02 de la division organique 30.

Art. 2. La ventilation des allocations de base suivantes du programme 01 de la division organique 11 et du programme 02 de la division organique 30 du budget général des dépenses de la Région wallonne pour l'année budgétaire 2004 est modifiée comme suit :

(en milliers d'EUR)

Allocation de base	Crédit initial et arrêtés de transfert C.D.		Transfert		Crédit ajusté	
	CE	CO	CE	CO	CE	CO
DO 11 51.05.01	6.360	39.918	-	- 670	6.360	39.248
DO 30 01.01.02	128.845	430	-	+ 670	128.845	1.100